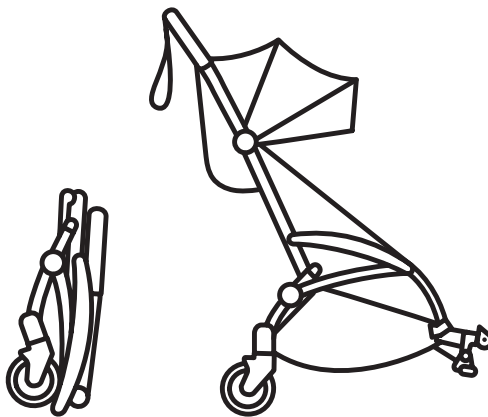


BABYZENTM

YOYO



guide d'utilisation
user guide
YOYO connect



Français	2
English	10
Español	18

IMPORTANT : Lire ces instructions avec attention avant utilisation de votre poussette YOYO connect, et les conserver pour consultation ultérieure. Le non-respect de ces instructions pourrait affecter la sécurité de votre enfant.

AVERTISSEMENTS

- AVERTISSEMENT : YOYO connect ne doit être utilisée qu'avec la poussette YOYO² (modèle : US10111)
- AVERTISSEMENT : YOYO connect 6+ est destinée aux enfants à partir de 6 mois et jusqu'à 48,5 lbs/22 kg, ou 40"/102 cm de hauteur. Ce siège ne convient pas aux enfants de moins de 6 mois.
- AVERTISSEMENT : YOYO connect avec la nacelle YOYO est destinée aux enfants dès la naissance et jusqu'à 20 lbs/9 kg de poids, ou 28,5"/72 cm de hauteur.
- AVERTISSEMENT : YOYO connect est uniquement compatible avec la poussette YOYO² (modèle : US10111). Toute tentative d'utilisation de YOYO connect avec des modèles incompatibles annulera la garantie du produit.
- AVERTISSEMENT : NE JAMAIS placer votre enfant dans YOYO connect non connectée à une poussette compatible.
- AVERTISSEMENT : YOYO connect ne doit en aucun cas être utilisée pour transporter un enfant à moins qu'elle ne soit connectée à une poussette compatible.
- AVERTISSEMENT : Ne jamais laisser votre enfant sans surveillance.
- AVERTISSEMENT : S'assurer que tous les dispositifs de verrouillage sont enclenchés avant chaque utilisation.
- AVERTISSEMENT : Évitez les blessures graves en cas de chute, de glissement ou de basculement. Utilisez toujours un harnais de sécurité, lorsqu'il est fourni.
- AVERTISSEMENT : Lorsqu'un harnais de sécurité est fourni, ajustez toujours la taille et les bretelles et utilisez les fentes appropriées pour les bretelles pour vous assurer que le harnais de sécurité est bien ajusté à votre enfant.
- AVERTISSEMENT : Ne jamais utiliser l'entrejambe sans la ceinture de maintien.
- AVERTISSEMENT : Pour éviter tout risque de blessure, toujours veiller à ce que votre enfant soit hors de portée lors du dépliage ou du pliage de la poussette.
- AVERTISSEMENT : Ne laissez pas les enfants accéder à YOYO connect pliée.
- AVERTISSEMENT : Pour éviter tout risque de coincement de doigt, soyez vigilant lors du dépliage ou du pliage de la poussette.

- AVERTISSEMENT : Ne jamais laisser votre enfant jouer avec ce produit.
- AVERTISSEMENT : Ce produit ne convient pas pour faire du jogging ou des promenades en rollers.
- La charge maximale admissible dans le panier est de 11 lbs/5 kg.
- La charge maximale autorisée pour la poche de la capote 6+ et la poche de base du siège en tissu 6+ est de 1 lbs/0,5 kg.
- YOYO connect convient au transport d'un seul enfant à la fois et uniquement lorsqu'elle est connectée à une poussette compatible.
- Un poids excessif placé dans les accessoires de transport peut changer l'équilibre de la poussette et causer une condition instable dangereuse.
- Ne jamais utiliser des accessoires autres que ceux fournis ou approuvés par BABYZEN™.
- Ne pas utiliser de pièces de rechange qui ne proviendraient pas de BABYZEN™.
- Le fait de suspendre des objets ou des charges au guidon et/ou à l'arrière du dossier et/ou sur les côtés de la poussette et de YOYO connect peut nuire à sa stabilité.
- Toujours activer le système de frein de parking lors des phases d'installation et de désinstallation de l'enfant.
- Toujours retirer votre enfant de YOYO connect avant d'attacher ou de détacher YOYO connect.
- Toujours activer le frein de stationnement de la poussette lorsque vous attachez ou détachez YOYO connect.
- Toujours serrer le frein de stationnement de la poussette lorsque vous attachez ou détachez YOYO connect pliée de la poussette.
- Lorsque YOYO connect est pliée, veiller à l'entreposer dans un lieu ne présentant pas de risque de chute sur un enfant.
- Tenir YOYO connect éloignée de toute flamme, chauffage ou autre source de chaleur.
- Gardez toutes les sangles hors de portée des enfants.
- Lorsque vous utilisez la poussette en mode 6+, utilisez toujours la sangle de fixation pour fixer YOYO connect pliée à l'arrière de la poussette.
- Il est conseillé d'entretenir périodiquement les différents éléments mobiles afin d'assurer leur bon fonctionnement.
- S'assurer périodiquement que les systèmes de verrouillage soient opérationnels et qu'ils n'ont pas subi de détériorations suite à un choc par exemple.

PRÉCAUTIONS ET ENTRETIEN

Lors du nettoyage du cadre, utilisez un nettoyant non toxique et non abrasif. Mélangez une solution d'eau avec une petite quantité d'un détergent doux et non toxique. Appliquer sur le cadre un chiffon humide. N'utilisez jamais de détergents ou de solvants puissants.

Le nettoyage des parties textiles est possible en machine jusqu'à 30°C. Ne pas utiliser de détergents ou de javel.

Si vous devez stocker votre cadre pendant une période de temps quelconque, ne le stockez pas dans un environnement humide ou chaud. Laissez l'air circuler autour du produit et n'empilez rien dessus.

En cas de pluie, utilisez la housse de pluie (vendue séparément). Laissez sécher le cadre avant de le plier et de le ranger.

Instructions de montage et d'utilisation

Installation du dossier

1. Utilisez une pièce de monnaie pour rétracter la goupille blanche sur le dossier.
2. Insérez le dossier depuis l'arrière du cadre YOYO connect et assurez-vous que la goupille blanche est du même côté que la pédale rouge.
3. Sur le côté du dossier sans goupille blanche, montez la charnière dans le cadre YOYO connect.
4. Sur le côté du dossier avec la goupille blanche, alignez la charnière.
5. Poussez la goupille blanche pour verrouiller le dossier en position.

Installation de la base 6+ du siège en tissu

1. Montez la base du siège en tissu sur le dossier.
2. Insérer les deux clips sur les montants latéraux de YOYO connect.
3. Fixer les sangles autour des montants latéraux.
4. Sous la base du siège en tissu, fixez les deux sangles en les insérant dans les fentes correspondantes de la base du siège.
5. Au centre avant de la base du siège en tissu, fixez la sangle en la passant dans la fente de la base du siège.
6. Sur les côtés du tissu de la base du siège, fixez les sangles autour de la barre horizontale en passant par la boucle à l'arrière.

Installation de la capote 6+

1. Insérer le grand arceau métallique à l'avant de la capote.
2. Insérer le petit arceau métallique à l'arrière de la capote.
3. Insérer les extrémités du petit arceau dans les supports du guidon, et sécuriser avec les cordelettes.
4. Positionner les cordelettes de l'arceau principal comme indiqué.
5. Insérer les extrémités du grand arceau dans les supports extérieurs du guidon, et sécuriser avec les cordelettes.
6. Fixer la capote sur l'arrière du dossier.

Installation du coussin d'assise 6+ et du harnais

1. Faire passer les sangles d'épaule dans une des quatre ouvertures du coussin, en fonction de la taille de l'enfant.
2. Faire passer les sangles de ceinture dans les ouvertures du coussin.
3. Faire passer l'entrejambe dans l'ouverture centrale.
4. Fixer la boucle du coussin au crochet sous le siège.

Installation du panier et de la bandoulière

1. Accrocher la bandoulière aux anneaux situés sous le siège.
2. Fixez les trois sangles à l'avant du panier en passant dans les fentes situées sur le repose-pieds.
3. Sur le bord arrière du panier, fixez les sangles en passant par les fentes situées sur les pieds arrière.

Pliage de la YOYO connect

1. Avec les pouces, appuyer simultanément sur les boutons de déverrouillage du guidon.
2. Replier le guidon vers l'arrière.
3. Attraper la poignée rouge sous le siège, et presser avec un doigt sur le bouton de sécurité.
4. Tout en maintenant le bouton de sécurité enfoncé, tirer la poignée rouge vers l'arrière, jusqu'à entendre un double 'click'.
5. Relâcher complètement la poignée rouge.
6. Ne tenez que la poignée de transport brillante.
7. Soulever YOYO connect du sol. Elle se replie d'elle-même.
8. Si nécessaire, appuyer pour verrouiller le clip de sécurité. La YOYO connect pliée tient debout sur le sol.

Dépliage de la YOYO connect

1. Assurez-vous que votre enfant est éloigné avant de la déplier.
2. Transportez YOYO connect comme illustré, avec votre pouce soutenant la poignée de transport brillant et les autres doigts tenant le guidon YOYO connect.
3. Avec l'autre main, déverrouiller le clip de sécurité.
4. Tout en gardant le guidon YOYO connect dans votre prise, relâchez votre pouce et soulevez rapidement.
5. YOYO connect se verrouille automatiquement en position ouverte avec un "clac" audible.

Connexion avec la poussette YOYO² (modèle : US10111)

1. Actionnez le frein de stationnement de la poussette.
2. Actionnez le frein de stationnement de YOYO connect.
3. Saisissez les anneaux blancs de YOYO connect ensemble jusqu'à ce que les triangles rouges soient entièrement affichés.
4. Visez les broches de connexion sur les trous des jambes arrières de la poussette, qui sont près du velcro du panier.
5. Relâchez les anneaux de connexion jusqu'à ce que les triangles rouges soient entièrement recouverts.

Réglage du dossier

- Pour incliner le dossier, soulever les boucles plastique.
- Pour relever le dossier, ajuster la longueur des sangles de dossier en tirant sur les anneaux
- Assurez-vous toujours que les deux côtés sont équilibrés.

Frein

- Pour engager simultanément le frein de stationnement de la poussette et de YOYO connect, appuyez sur la partie arrière de la pédale rouge de YOYO connect. Assurez-vous que les freins sont correctement engagés.
- Pour desserrer simultanément le frein de stationnement de la poussette et de YOYO connect, appuyez sur la partie avant de la pédale rouge de YOYO connect ou soulevez-le depuis le bord inférieur.

Réglage du harnais

- Pour verrouiller le harnais de sécurité, laissez le clip ceinture passer à travers le clip épaule et dans la boucle d'entrejambe.
- Régler la longueur des sangles pour s'assurer que le harnais est bien ajusté sur le corps de l'enfant.
- Pour déverrouiller le harnais de sécurité, appuyez sur la partie centrale de la boucle d'entrejambe.

Déconnexion de la poussette YOYO² (modèle : US10111)

1. Actionnez les freins de stationnement.
2. Saisissez les anneaux blancs de YOYO connect ensemble jusqu'à ce que les triangles rouges soient entièrement affichés.
3. Retirez YOYO connect.

Fixation de YOYO connect pliée à la poussette YOYO² (modèle : US10111)

1. Ajoutez deux crochets à la partie inférieure du guidon de la poussette.
2. Ajoutez la sangle de fixation à la poignée transport brillante de la poussette en passant sa boucle .
3. Attachez YOYO connect pliée à la poussette par deux sangles annulaires.
4. Utilisez toujours la sangle de fixation pour sécuriser YOYO connect pliée lorsque la poussette est en mode 6+.

GARANTIE CLIENT ET SERVICE APRES VENTE

En tant que fabricant, BABYZEN™ garantit qu'en cas d'utilisation normale, les produits fonctionnent sans aucun problème pendant une durée de deux ans à compter de la date d'achat, conformément aux manuels et aux spécifications techniques du produit. Les étiquettes apposées sur les produits, avec les numéros de série, ne peuvent en aucun cas être retirées. Si l'étiquette du produit est retirée, la garantie n'est plus valable.

Etendue de la garantie

La garantie du fabricant s'applique à tous les produits de la marque BABYZEN™. Concernant YOYO connect, elle couvre :

- tous les défauts de fabrication au niveau du châssis, du cadre et des roues;
- toutes les pièces textiles et du harnais YOYO connect BABYZEN™.

La garantie BABYZEN™ se limite au remplacement ou à la réparation des pièces défectueuses, sans frais. Dans le cas où la réparation est couverte par sa garantie du fabricant BABYZEN™ prendra à sa charge les frais et les risques liés au transport depuis et vers le revendeur agréé auprès duquel l'acheteur a acheté le produit.

Toute pièce ou tout produit remplacé(e), ou tout produit réparé, sera couvert pendant toute la durée restante de la garantie du produit original. Dans le cadre de la garantie, BABYZEN™ ne peut pas être tenue pour responsable de défauts de produits qui n'ont pas été achetés chez des revendeurs agréés (liste de revendeurs agréés sur le site www.babyzen.com).

La garantie du fabricant ne s'appliquera pas dans les cas suivants :

- En cas de modifications ou des réparations du produit sans l'autorisation écrite préalable de BABYZEN™.
- Si les défauts résultent d'une négligence ou d'un accident et/ou d'une utilisation ou d'un entretien non conforme aux instructions du guide utilisateur.

- Si le numéro de série du produit a été endommagé ou retiré.
- Si les dommages sont dus à une usure anormale du produit.
- En cas de montage ou d'installation incorrecte de pièces d'autres fabricants non compatibles avec le produit.
- En cas de dommage accidentel ou non intentionnel, d'utilisation inappropriée ou de négligence.
- En cas de rangement ou d'entretien inapproprié du produit.
- En cas de défaut, de détérioration ou d'usure au niveau des poignées ou des tissus, résultant d'une utilisation normale quotidienne du produit.
- En cas de trous ou de déchirures au niveau des pneus.
- En cas de dommage dû à des réparations effectuées par des personnes non autorisées, ou d'un mauvais démontage du produit.

Recours à la garantie

La garantie du fabricant n'est en aucun cas transférable et peut uniquement être utilisée par le premier propriétaire du produit. BABYZEN™ a des obligations de garantie uniquement si le client peut présenter une preuve d'achat avec mention de la date d'achat. En cas de recours à la garantie du fabricant, le client doit signaler tout défaut au revendeur agréé, qui est son premier point de contact à ce titre. Tout défaut doit être signalé par le client au revendeur agréé dans les vingt jours de sa découverte.

IMPORTANT: Keep these instructions for future reference. Please read this instruction manual carefully before using the YOYO connect. Failure to follow the instructions contained in this manual may affect your child's safety.

WARNING

- WARNING: YOYO connect is only to be used with YOYO² stroller (model: US10111).
- WARNING: YOYO connect 6+ is intended for children from 6 months and up to 48.5 lbs/22 kg in weight, or 40"/102 cm in height. This seat unit is not suitable for children under 6 months.
- WARNING: YOYO connect with YOYO bassinet is intended for children from birth and up to 20 lbs/9 kg in weight, or 28.5"/72 cm in height.
- WARNING: YOYO connect is only compatible with YOYO² stroller (model: US10111). Any attempt to use YOYO connect with incompatible models will void the product warranty.
- WARNING: NEVER place your child in a YOYO connect that is not connected to a compatible stroller.
- WARNING: YOYO connect should never, under any circumstances, be used to transport a child unless it is connected to a compatible stroller.
- WARNING: Never leave the child unattended.
- WARNING: Ensure that all the locking devices are engaged before use.
- WARNING: Avoid serious injury from falling, sliding out or tipping over. Always use safety harness, when it is provided.
- WARNING: When safety harness is provided, always adjust waist and shoulder straps and use correct shoulder strap slots to ensure the safety harness fits your child snugly.
- WARNING: Always use the crotch strap of the harness in combination with the waist and shoulder belt.
- WARNING: To avoid injury ensure that your child is kept away when unfolding and folding this product.
- WARNING: Do not let children access the folded YOYO connect.
- WARNING: To prevent finger entrapment, unfold and fold the product with caution.
- WARNING: Never let your child play with this product.

- **WARNING:** This product is not suitable for running or skating.
- The maximum authorized load for the shopping basket is 11 lbs/5 kg.
- The maximum authorized load for both the 6+ canopy pocket and 6+ fabric seat base pocket are 1 lb/0.5 kg.
- YOYO connect is suitable for transporting only one child at a time and only when connected to a compatible stroller.
- Excessive weight placed in carrying accessories may cause a hazardous, unstable condition to exist.
- Do not use any accessories other than those approved or provided by BABYZEN™.
- Do not use any spare parts other than those provided by BABYZEN™.
- Hanging items or loads to the handlebar and/or on the back of the backrest and/or on the sides of the stroller and YOYO connect, might impair its stability.
- Always engage the parking brake when placing or removing the child.
- Always remove your child from YOYO connect before attaching or detaching YOYO connect.
- Always engage the parking brake of the stroller when attaching or detaching YOYO connect.
- Always engage the parking brake of the stroller when attaching or detaching the folded YOYO connect from the stroller.
- When folded, make sure YOYO connect is stored in a place where it does not risk to fall over a child.
- Keep YOYO connect away from open fire, heaters and other sources of strong heat.
- Keep all straps out of reach of children.
- When using the stroller in 6+ mode, always use the fixation strap to secure the folded YOYO connect to the back of the stroller.
- It is recommended to maintain and clean moving parts periodically in order to check correct functioning.
- Periodically make sure that locking mechanisms function properly and that they did not suffer any damage, e.g. following a shock.

CARE AND MAINTENANCE

When cleaning the frame, use a non-toxic, non-abrasive cleaner. Mix a solution of water with a small amount of a mild, non-toxic detergent. Apply to frame a damp cloth. Never use strong detergents or solvents.

The fabric parts may be machine washed (maximum temperature 30°C). Never use strong detergents or bleach.

If you need to put your frame in storage for any period of time, do not store in a damp or hot environment. Allow air flow around product and do not stack anything on it.

In case of rain, use the rain cover (sold separately). Let the frame dry before folding it and storing it.

assembly and usage instructions

Installation of backrest

1. Use a coin to retract the white pin on the backrest.
2. Insert backrest from the back of YOYO connect frame and make sure the white pin is on the same side as the red pedal.
3. On the side of backrest without white pin, mount hinge into YOYO connect frame.
4. On the side of backrest with white pin, align hinge.
5. Push white pin in to lock the backrest into position.

Installation of 6+ fabric seat base

1. Mount fabric seat base over backrest.
2. Slot plastic clips onto both sides of YOYO connect frame.
3. Secure the straps around the lateral tubes.
4. Under the fabric seat base, secure the two straps by inserting into the corresponding slots in seat base.
5. On the front centre of fabric seat base, secure strap by looping through slot in seat base.
6. On the sides of seat base fabric, secure the straps around horizontal bar by looping through buckle on the back.

Installation of 6+ canopy

1. Insert large metal wire inside the front rim of the canopy.
2. Insert small metal wire inside rear rim of the canopy.
3. Insert ends of the small wire into the inner mounts of handlebar, and secure with cord loops.
4. Position the cord loops of large wire as indicated.
5. Insert ends of the large wire into the external mounts of the handlebar, and secure with cord loops.
6. Affix the rear section of canopy to the back of backrest.

Installation of 6+ seat pad and harness

1. Thread the harness shoulder straps through one of the four pairs of slots on the pad, according to the height of your child.
2. Thread the harness waist straps through the slots on the pad.
3. Thread the harness crotch strap through the slot on the pad.
4. Affix the front loop of seat pad to the hook under seat.

Installation of basket and carrying strap

1. Hook carrying strap to the rings underneath seat.
2. Secure the three straps on front of basket by looping through slots located on footrest.
3. On the rear rim of basket, secure the straps by looping through the slots located on rear legs.

Folding YOYO connect

1. Using your thumbs, simultaneously press the two buttons to unlock the handlebar.
2. Recline the handlebar towards backrest.
3. Grasp the red latch under the seat, and press the security button with your finger.
4. While pressing on the security button, simultaneously pull the red latch towards you, until you hear a double "click".
5. Completely release the red latch.
6. Hold only the shiny carrying handlebar.
7. Lift YOYO connect from the ground. It folds by itself.
8. If necessary, press the frame inwards to engage the fold latch. When folded, the YOYO connect can free stand in upright position.

Unfolding YOYO connect

1. Ensure your child is kept away before unfolding.
2. Carry YOYO connect as depicted, with your thumb supporting the shiny carrying handlebar, and other fingers holding YOYO connect handlebar.
3. With your other hand, unlock the fold latch.
4. While keeping YOYO connect handlebar in your grip, release your thumb, and lift swiftly.
5. YOYO connect automatically locks in open position with an audible "click".

Connecting with YOYO² stroller (model: US10111)

1. Engage the parking brake of stroller.
2. Engage the parking brake of YOYO connect.
3. Grab the white rings of YOYO connect toward together until the red triangles are fully shown.
4. Target the connection pins to the holes of the stroller rear legs, which are near the basket velcro.
5. Release the white rings until the red triangles are fully covered.

Adjusting backrest angle

- To recline backrest, adjust backrest straps length by lifting the plastic buckle.
- To raise backrest, adjust backrest straps length by pulling on the "O" ring.
- Always ensure both sides are balanced.

Parking brake

- To engage parking brake of both stroller and YOYO connect simultaneously, step on rear section of the red pedal on YOYO connect. Ensure the brakes are properly engaged.
- To disengage parking brake of both stroller and YOYO connect simultaneously, step on front section of the red pedal on YOYO connect, or lift from bottom edge.

Use of safety harness

- To lock safety harness, let the waist clip pass through the shoulder clip and into the crotch buckle.
- Adjust length of harness straps to ensure the safety harness fits your child snugly.
- To unlock safety harness, press the center section of the crotch buckle.

**Disconnecting from YOYO² stroller
(model: US10111)**

1. Engage the parking brakes.
2. Grab the white rings of YOYO connect toward together until the red triangles are fully shown.
3. Remove YOYO connect.

**Attaching folded YOYO connect to
YOYO² stroller (model: US10111)**

1. Add two hooks to the bottom area of the stroller handlebar.
2. Add fixation strap to the shiny carrying handlebar of the stroller by self loop.
3. Attach the folded YOYO connect to the stroller by two ring straps.
4. Always use fixation strap to secure the folded YOYO connect when the stroller is in 6+ mode.

WARRANTY AND AFTER SALES SERVICE

As a manufacturer, BABYZEN™ guarantees that with normal use, the products work without any problem for a period of two years from the date of purchase, in accordance with instructions and technical specifications of the product. The labels affixed on the products with serial numbers shall not be removed, in any case. If the label of the product is removed, the warranty is no longer valid.

Warranty coverage

The manufacturer's warranty applies to all the products of the brand BABYZEN™. For YOYO connect, it covers:

- All manufacturing defects on the chassis, frame and wheels.
- All the textiles pieces and harness of the BABYZEN™ YOYO connect.

The BABYZEN™ warranty is limited to replacement or repair of the defective parts, free of charge. If the repair is covered by the manufacturer's warranty, BABYZEN™ will bear the transportation costs and risk to and from the authorized retailer from whom the purchaser bought the product.

Any replaced product or part, or any repaired product, will be covered during the remaining time of the original product's warranty. Under the warranty, BABYZEN™ cannot be responsible for defects in products that have not been purchased from authorized retailers (list of authorized retailers on www.babyzen.com website).

The manufacturer's warranty will not apply in the following cases:

- In case of modifications or repairs of the product without the prior written permission of BABYZEN™.
- If the defects come from negligence or an accident and/or use or maintenance not in accordance with instructions in the user guide.
- If the serial number of the product is damaged or removed.

- If the damages are caused by an abnormal wear of the product.
- In case of incorrect mounting or installation of parts from other manufacturers non-compatible with the product.
- In case of accidental or unintentional damage, misuse or neglect.
- In case of improper storage or maintenance of the product.
- In case of defect, damage or wear on the handlebar or textiles, resulting from normal daily use of the product.
- In case of holes or tears on the tires.
- In case of damage caused by repairs carried out by unauthorized persons, or improper disassembly of the product.

Warranty claims

The manufacturer's warranty is not transferable in any case and can only be used by the first owner of the product. BABYZEN™ has guarantee obligations only if the client can present proof of purchase mentioning the date of purchase. In case of claiming the manufacturer's warranty, the customer must report any defect to the Authorized retailer, who is the first contact in this case. Any defect must be reported by the customer to the Authorized retailer within twenty days of its discovery.

IMPORTANTE: Guarde estas instrucciones para futuras referencias. Lea atentamente este manual antes de utilizar la silla de pase YOYO connect. No seguir las instrucciones contenidas en este manual puede afectar la seguridad de su hijo.

ADVERTENCIA

- ADVERTENCIA: YOYO connect solo debe usarse con el cochecito YOYO² (modelo: US10111)
- ADVERTENCIA: YOYO connect 6+ está diseñado para niños a partir de 6 meses y hasta 48,5 lbs / 22 kg de peso, o 40 "/ 102 cm de altura. Este asiento no es adecuado para niños menores de 6 meses.
- ADVERTENCIA: YOYO connect con el moisés YOYO está diseñado para niños desde el nacimiento y hasta 20 libras / 9 kg de peso, o 28,5 "/ 72 cm de altura.
- ADVERTENCIA: YOYO connect solo es compatible con el cochecito YOYO² (modelo: US10111). Cualquier intento de utilizar YOYO connect con modelos incompatibles anulará la garantía del producto.
- ADVERTENCIA: NUNCA coloque a su hijo en un YOYO connect que no esté conectado a un cochecito compatible.
- ADVERTENCIA: YOYO connect nunca, bajo ninguna circunstancia, debe usarse para transportar a un niño a menos que esté conectado a un cochecito compatible.
- ADVERTENCIA: No deje nunca a su bebé sin vigilancia.
- ADVERTENCIA: Antes de la utilización, compruebe que todos los mecanismos de bloqueo están correctamente asegurados.
- ADVERTENCIA: Evite lesiones graves por caídas, deslizando o se vuelque. Utilice siempre el arnés de seguridad, uando se proporcione.
- ADVERTENCIA: Cuando se proporciona el arnés de seguridad, siempre ajuste las correas de la cintura y los hombros y use las ranuras correctas para las correas de los hombros para asegurarse de que el arnés de seguridad le quede bien a su hijo.
- ADVERTENCIA: Utilice siempre el arnés de la entrepierna del sistema de cinturones junto con la correa de la cadera y la del hombro.
- ADVERTENCIA: Para evitar el peligro de lesiones, asegúrese siempre que su hijo no está cerca de la silla al abrirla o plegarla.

- ADVERTENCIA: No permita que los niños accedan al YOYO connect plegado.
- ADVERTENCIA: Para evitar que los dedos queden atrapados, desplegar y plegar el producto con precaución.
- ADVERTENCIA: No deje que su hijo juegue con este producto.
- ADVERTENCIA: Este producto no está destinado para correr o patinar.
- La capacidad máxima de carga de la cesta inferior es de 11 lbs/5 kg.
- La carga máxima autorizada para el bolsillo del dosel 6+ y el bolsillo de la base del asiento de tela 6+ es de 1 lb / 0,5 kg.
- YOYO connect es adecuado para transportar solo un niño a la vez y solo cuando está conectado a un cochecito compatible.
- El exceso de peso colocado en los accesorios de transporte es peligroso y puede causar condiciones inestables.
- No utilice piezas ni accesorios que no hayan sido proporcionados o autorizados por BABYZEN™.
- No utilice piezas de recambio que no sean proporcionadas por BABYZEN™.
- Colgar objetos o cargas en el manillar y / o en la parte trasera del respaldo y / o en los lados del cochecito y YOYO connect, puede afectar su estabilidad.
- Siempre accione el freno de estacionamiento al colocar o quitar al niño.
- Retire siempre a su hijo de YOYO connect antes de conectar o desconectar YOYO connect.
- Ponga siempre el freno de estacionamiento del cochecito al acoplar o desconectar YOYO connect.
- Ponga siempre el freno de estacionamiento del cochecito al acoplar o desmontar el YOYO connect plegado del cochecito.
- Cuando esté plegado, asegúrese de que YOYO connect esté guardado en un lugar donde no exista el riesgo de caer sobre un niño.
- Mantenga YOYO connect alejado de fuego abierto, calentadores y otras fuentes de calor fuerte.
- Mantenga todas las correas fuera del alcance de los niños.
- Cuando utilice la carriola en modo 6+, utilice siempre la correa de fijación para asegurar el YOYO connect plegado a la parte trasera de la carriola.
- Un buen mantenimiento y limpieza de las piezas móviles garantizan un funcionamiento perfecto.
- Compruebe regularmente que los mecanismos de bloqueo funcionan correctamente y que no sufren daños debido a un impacto o algo similar.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Cuando limpie el marco, use un limpiador no tóxico y no abrasivo. Mezcle una solución de agua con una pequeña cantidad de un detergente suave y no tóxico. Aplicar para enmarcar un paño húmedo. Nunca use detergentes o solventes fuertes.

Las piezas textiles pueden lavarse en lavadora (temperatura máxima 30°C).

Nunca usar detergentes enérgicos o lejía.

Si necesita guardar su marco por un período de tiempo, no lo almacene en un ambiente húmedo o caliente. Deje que el aire fluya alrededor del producto y no apile nada sobre él.

En caso de lluvia, use la cubierta para la lluvia (se vende por separado). Deje secar el marco antes de doblarlo y guardarlo.

instrucciones de montaje y uso

Instalación de respaldo

1. Utilice una moneda para retraer el alfiler blanco del respaldo.
2. Inserte el respaldo desde la parte posterior del marco de YOYO connect y asegúrese de que la clavija blanca esté en el mismo lado que el pedal rojo.
3. En el lado del respaldo sin pasador blanco, monte la bisagra en el marco de YOYO connect.
4. En el lado del respaldo con el pasador blanco, alinee la bisagra.
5. Empuje la clavija blanca hacia adentro para bloquear el respaldo en su posición.

Instalación de la base del asiento de tela 6+

1. Monte la base del asiento de tela sobre el respaldo.
2. Ranura clips de plástico a ambos lados del YOYO connect.
3. Fijar las correas alrededor de los tubos laterales.
4. Debajo de la base del asiento de tela, asegure las dos correas insertándolas en las ranuras correspondientes en la base del asiento.
5. En la parte delantera central de la base del asiento de tela, asegure la correa pasando por la ranura en la base del asiento.

6. En los lados de la tela de la base del asiento, asegure las correas alrededor de la barra horizontal pasando la hebilla en la parte posterior.

Instalación de la cubierta 6+

1. Insertar gran alambre de metal dentro de la llanta delantera de la carrocería.
2. Insertar pequeños alambres de metal interior llanta trasera de la carrocería.
3. Insertar extremos del cable pequeño en el interior de los soportes del manillar, y fijar con bucles de los cordones.
4. Coloque el cable bucles de cable grande tal como se indica.
5. Insertar extremos de los alambres grandes montajes en el exterior del manillar, y fijar con bucles de los cordones.
6. Colocar la parte trasera de la cubierta de la parte posterior del respaldo.

Instalación de la almohadilla del asiento 6+ y el cableado

1. Pasar el grupo de cables tirantes a través de uno de los cuatros pares de ranuras en el panel táctil, según la altura de su hijo.
2. Pasar el grupo de cables en la cintura las correas a través de las ranuras del pad.
3. Pasar el grupo de cables correa de entrepierna a través de la ranura de la almohadilla.
4. Colocar el bucle delantero de la almohadilla del asiento al gancho bajo el asiento.

Instalación del canasto y correa para el hombro

1. Gancho correa para el hombro a los anillos debajo del asiento.
2. Asegure las tres correas en la parte delantera de la canasta pasando por las ranuras ubicadas en el reposapiés.
3. En el borde trasero de la canasta, asegure las correas pasando por las ranuras ubicadas en las patas traseras.

Plegar el YOYO connect

1. Con los pulgares, presione simultáneamente los dos botones para desbloquear el manillar.
2. Reclinar el manillar hacia el respaldo.
3. Sujete el cierre rojo bajo el asiento y pulse el botón de seguridad con el dedo.
4. Al presionar el botón de seguridad, al mismo tiempo, tire el cierre rojo hacia usted, hasta que se oye un "clic".
5. Liberar completamente el cierre rojo.
6. Sostenga solo el asa de transporte brillante.
7. Levante YOYO connect de paseo de la tierra. Se pliega por sí mismo.
8. Si es necesario, presione el bastidor hacia adentro para activar el bloqueo de plegado. Cuando se pliega, el YOYO connect libre puede estar en posición vertical.

Despliegue del YOYO connect

1. Asegúrese de que su hijo se mantenga alejado antes de desplegarlo.
2. Lleve YOYO connect como se muestra, con el pulgar sosteniendo el asa de transporte brillante y los otros dedos sosteniendo el manillar de YOYO connect.
3. Con la otra mano, desbloquear el pestillo de plegado.

4. Mientras sujeta el manillar YOYO connect, suelte el pulgar y levántelo rápidamente.
5. YOYO connect se bloquea automáticamente en posición abierta con un "clic" audible.

Conexión con el cochecito YOYO² (modelo: US10111)

1. Ponga el freno de estacionamiento del cochecito.
2. Ponga el freno de estacionamiento de YOYO connect.
3. Agarre los anillos blancos de YOYO connect hacia juntos hasta que los triángulos rojos se muestren por completo.
4. Apunte las clavijas de conexión a los orificios de las patas traseras del cochecito, que están cerca del velcro de la canasta.
5. Suelte los anillos de conexión hasta que los triángulos rojos estén completamente cubiertos.

Ajuste de inclinación del respaldo

- Para reclinar el respaldo, ajustar el respaldo longitud de la correa, levantando las hebillas de plástico.
- Para levantar el respaldo, ajuste la longitud de las correas para la espalda tirando de los anillos
- Asegúrese siempre de que ambos lados estén equilibrados.

Freno de estacionamiento

- Para activar el freno de estacionamiento del cochecito y de YOYO connect simultáneamente, pise la sección trasera del pedal rojo en YOYO connect. Asegúrese de que los frenos estén correctamente aplicados.
- Para desactivar el freno de estacionamiento de la carriola y de YOYO connect simultáneamente, pise la sección delantera del pedal rojo en YOYO connect o levántelo desde el borde inferior.

Uso de arnés de seguridad

- Para bloquear el arnés de seguridad, permita que el clip para el cinturón pase a través del clip para el hombro y entre en la presilla de la entrepierna.
- Ajustar la longitud de las correas del arnés para asegurar el arnés de seguridad se adapte a su niño perfectamente.
- Para desbloquear el arnés de seguridad, presione la sección central de la hebilla de la entrepierna.

Desconexión del cochecito YOYO² (modelo: US10111)

1. Active los frenos de estacionamiento.
2. Agarre los anillos blancos de YOYO connect hacia juntos hasta que los triángulos rojos se muestren por completo.
3. Retire YOYO connect.

Fijación del YOYO connect plegado al cochecito YOYO² (modelo: US10111)

1. Agregue dos ganchos al área inferior del manillar de la carriola.
2. Agregue la correa de sujeción al asa de transporte brillante del cochecito pasando la hebilla.
3. Fije YOYO connect doblado a la carriola con dos correas anilladas.
4. Utilice siempre la correa de sujeción para asegurar el YOYO connect plegado cuando el cochecito esté en modo 6+.

GARANTÍA Y SERVICIO POSTVENTA

Como fabricante, BABYZEN™ garantiza que, en uso normal, los productos funcionan sin problemas durante dos años a partir de la fecha de compra, de acuerdo con las instrucciones y las especificaciones técnicas del producto. Los rótulos adheridos a los mismos con los números de serie no se arrancarán en ningún caso. Si el rótulo ha sido eliminado, la garantía deja de ser válida.

Cobertura de la garantía

La garantía del fabricante se aplica a todos los productos de la marca BABYZEN™. Para YOYO connect cubre lo siguiente:

- Todos los defectos de fabricación de chasis, estructura y ruedas.
- Todas las piezas textiles y el arnés de YOYO connect de BABYZEN™.

La garantía de BABYZEN™ se limita a sustituir o reparar las piezas defectuosas sin cargo. Si la reparación está cubierta por la garantía del fabricante, BABYZEN™ se hará cargo de los costes y riesgos del transporte desde y hasta el vendedor autorizado a quien se compró el producto.

Cualquier pieza o producto sustituido o reparado estará cubierto por la garantía durante el tiempo no transcurrido de la garantía original. Bajo las condiciones de la garantía, BABYZEN™ no puede responsabilizarse por defectos en productos no adquiridos en vendedores autorizados (la lista de vendedores autorizados puede consultarse en www.babyzen.com).

La garantía del fabricante no es aplicable en los siguientes casos:

- En caso de modificaciones o reparaciones del producto sin la previa autorización escrita de BABYZEN™.
- Si los defectos son debidos a negligencia o a un accidente y/o a uso o mantenimiento no acordes con las instrucciones de la guía del usuario.
- Si el número de serie del producto está dañado o se ha quitado.
- Si los daños han sido causados por un desgaste anormal del producto.

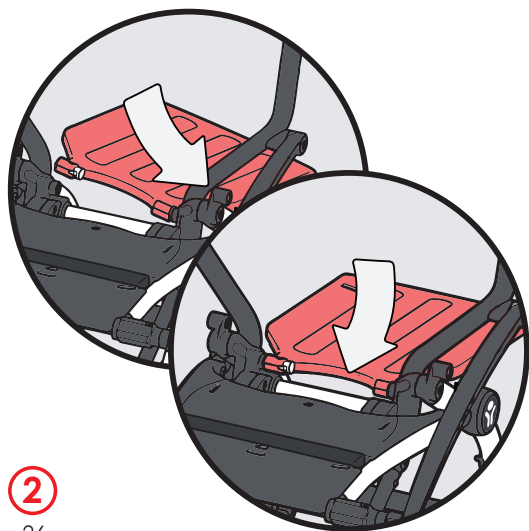
- En caso de montaje incorrecto o de instalación de piezas de otros fabricantes, no compatibles con el producto.
- En caso de daños accidentales o no intencionados, uso impropio o negligencia.
- En caso de almacenamiento o mantenimiento incorrectos del producto.
- En caso de defecto, daños o desgaste del manillar o los tejidos debidos al uso normal del producto.
- En caso de agujeros o desgarros en las ruedas.
- En caso de daños causados por reparaciones ejecutadas por personas no autorizadas, o por desmontaje incorrecto del producto.

Reclamaciones en garantía

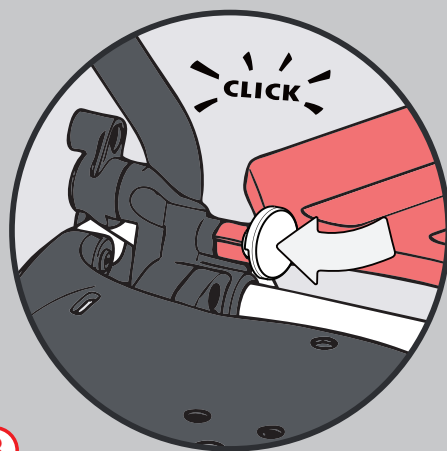
La garantía del fabricante no es transferible en ningún caso y puede ser utilizada únicamente por el primer dueño del producto. BABYZEN™ tiene obligaciones de garantía únicamente si el cliente puede presentar pruebas de la compra que mencionen la fecha de la misma. En caso de reclamación sobre la garantía del fabricante, el comprador debe informar de cualquier defecto al vendedor autorizado, que es el primer contacto en este caso. Cualquier defecto debe ser notificado por el comprador al vendedor autorizado, dentro de los veinte días siguientes a su descubrimiento.



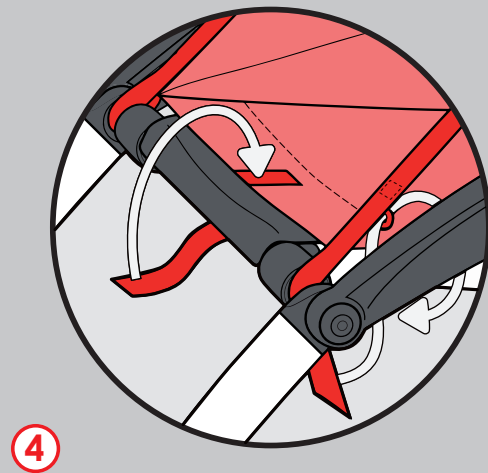
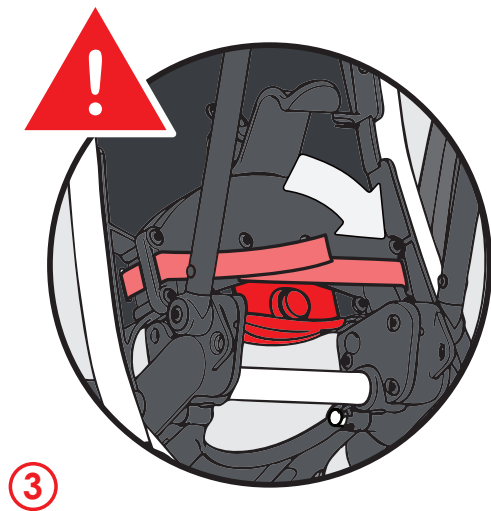
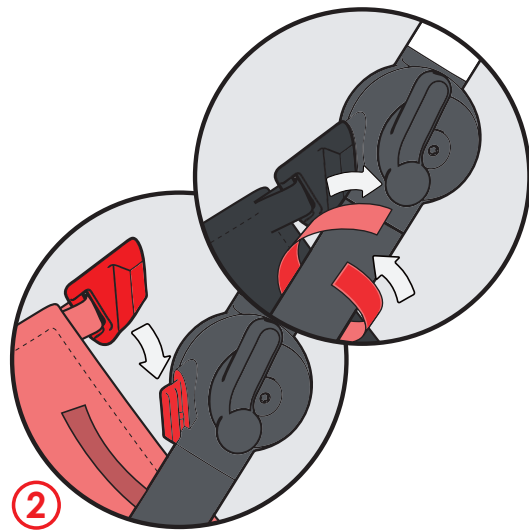
①

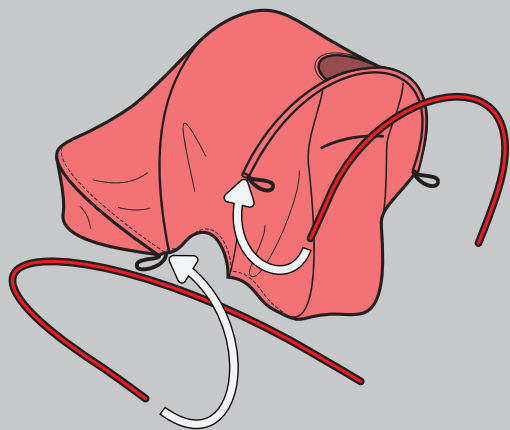


②

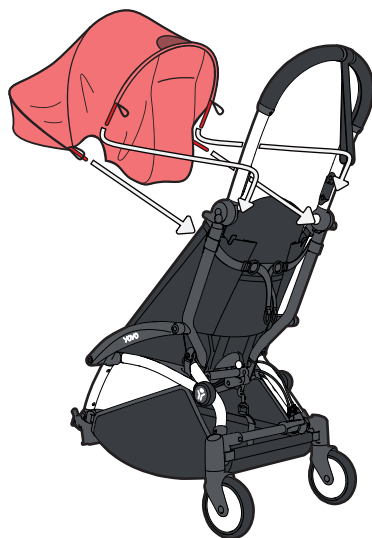


③

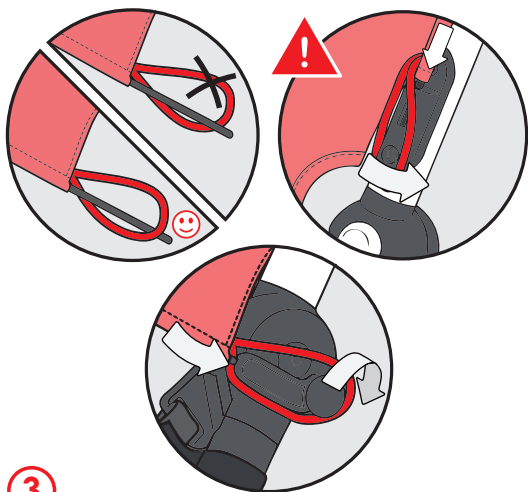




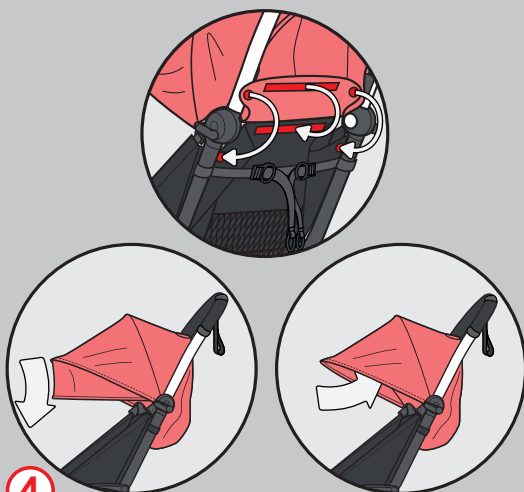
1



2



3

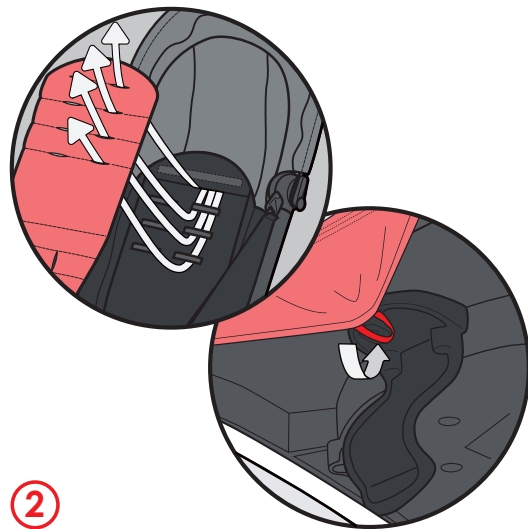


4

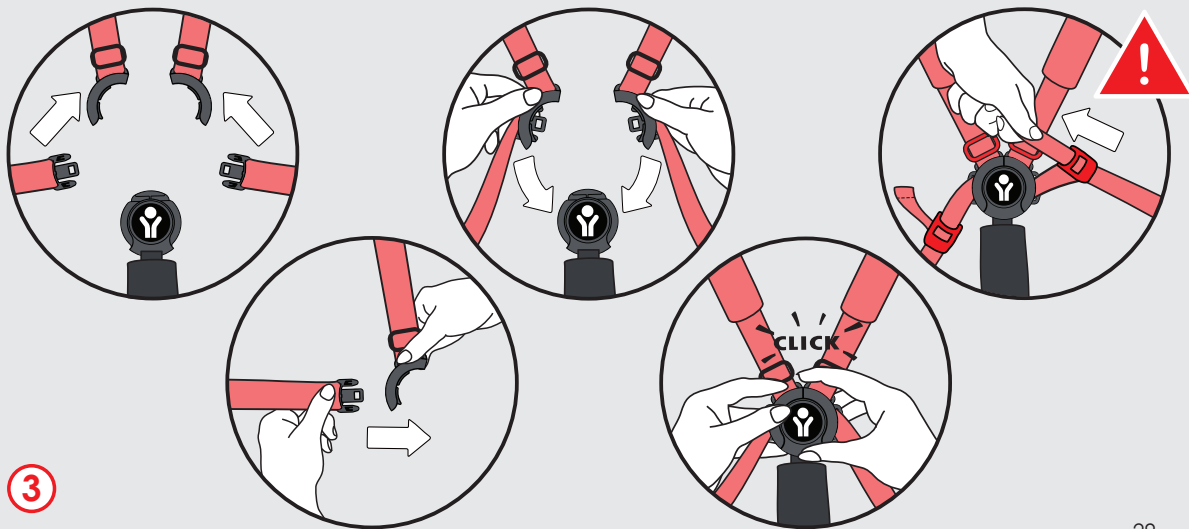
1



2



3



1



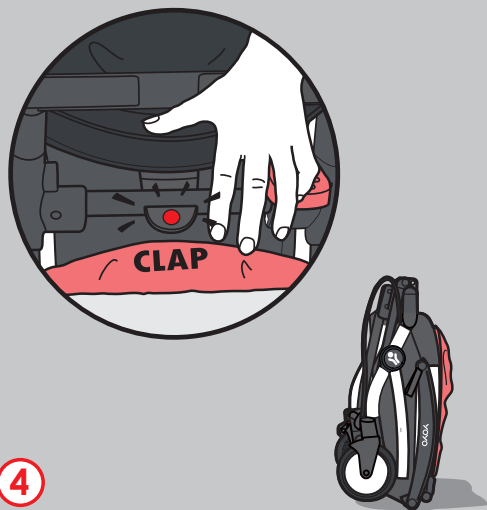
2

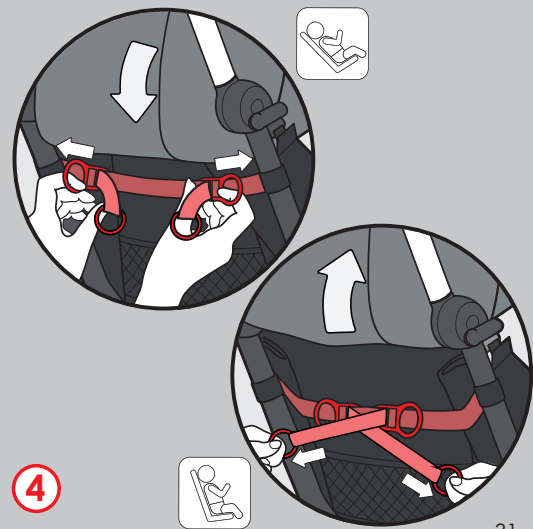


3



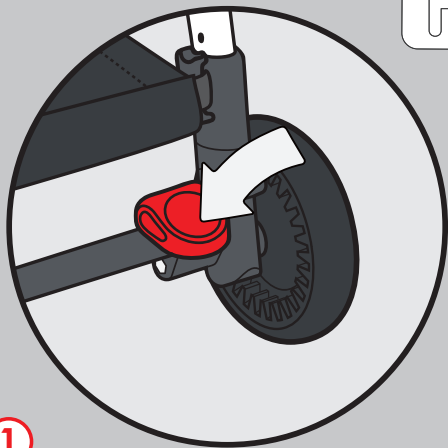
4



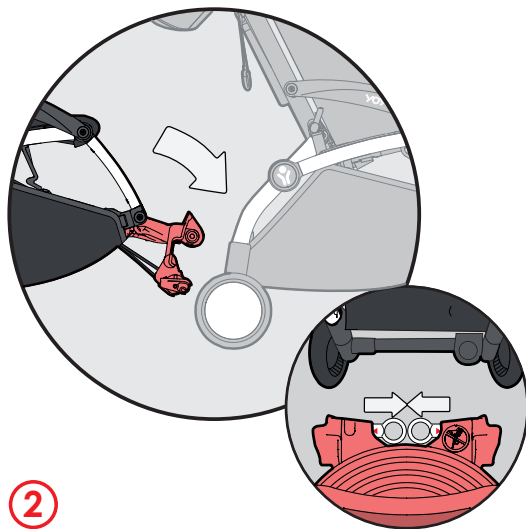




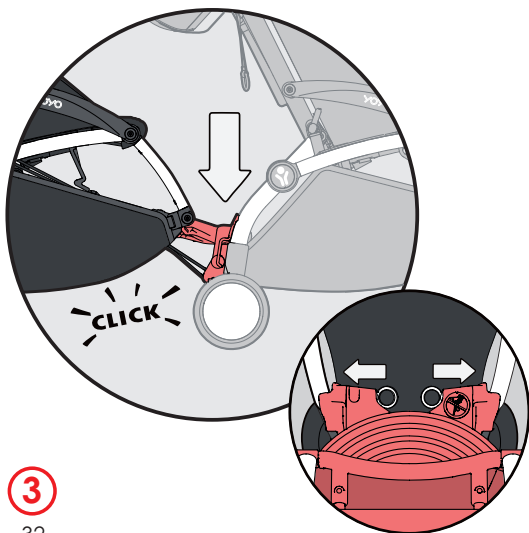
1



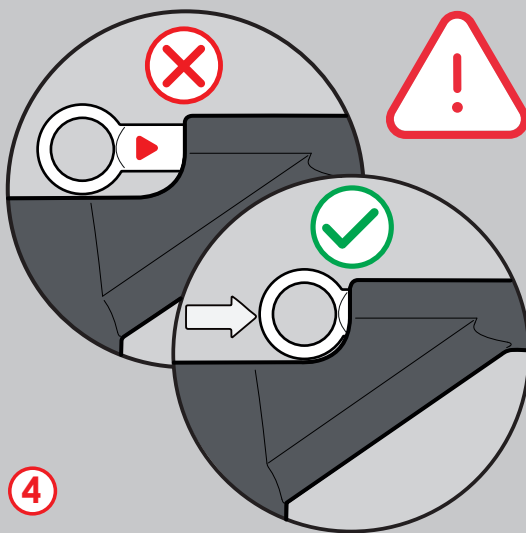
2

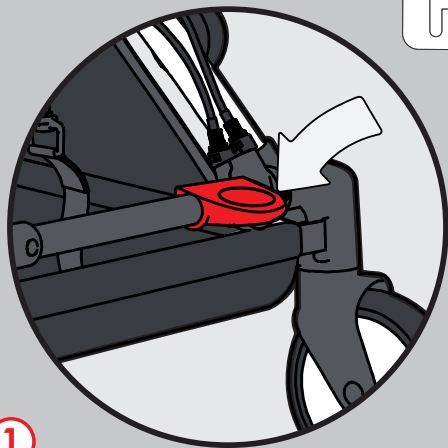


3

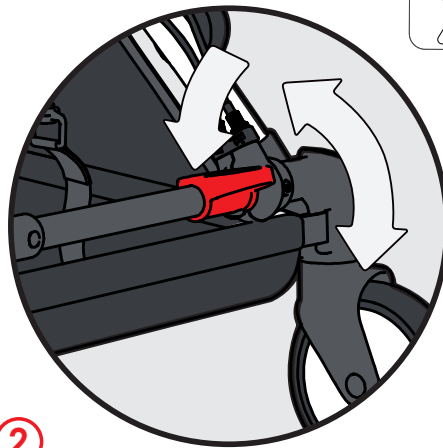


4

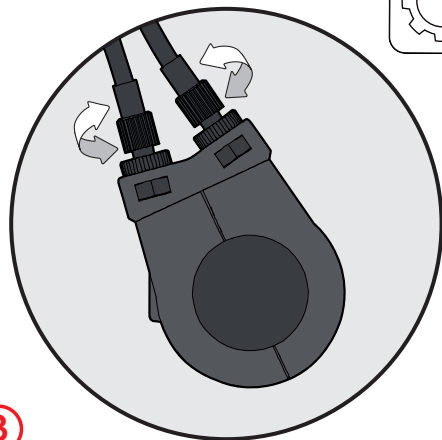
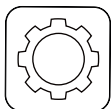




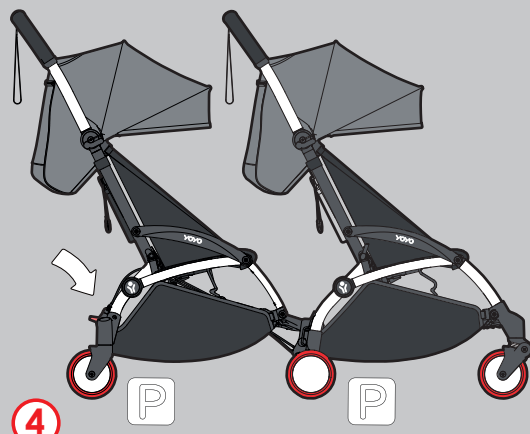
1



2

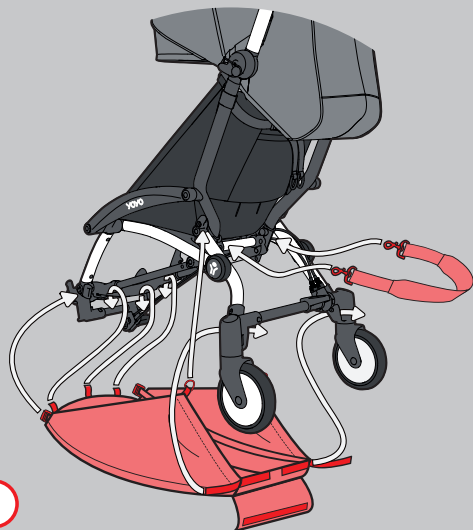


3

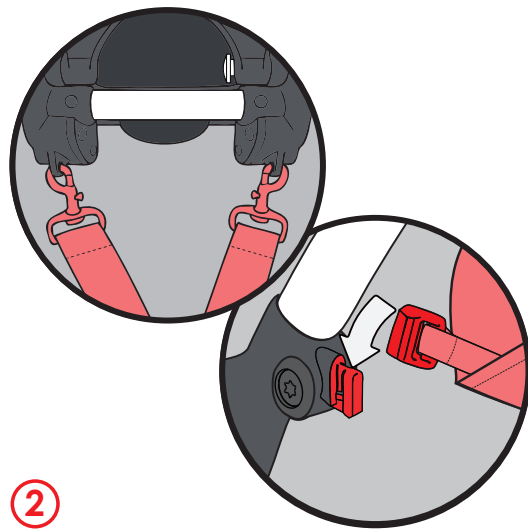


4

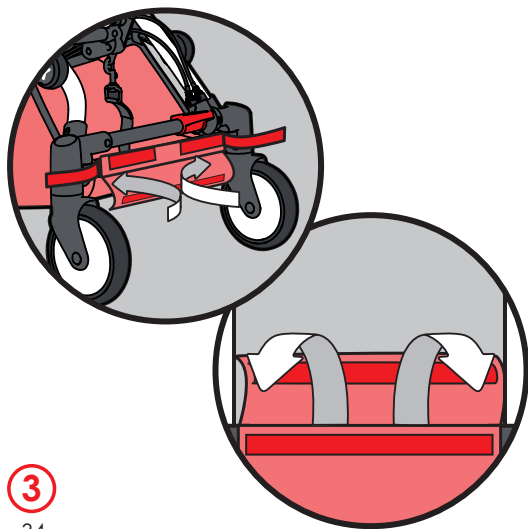
1



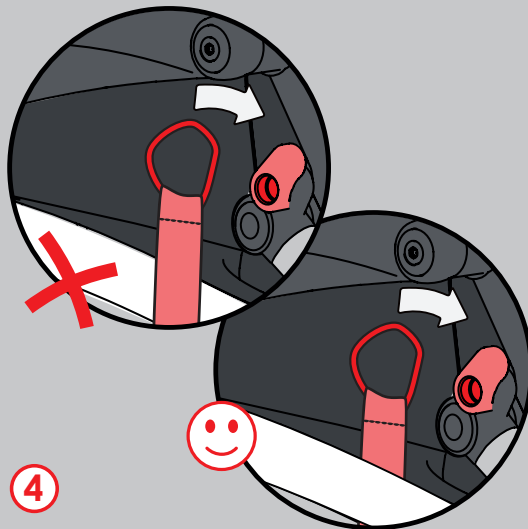
2



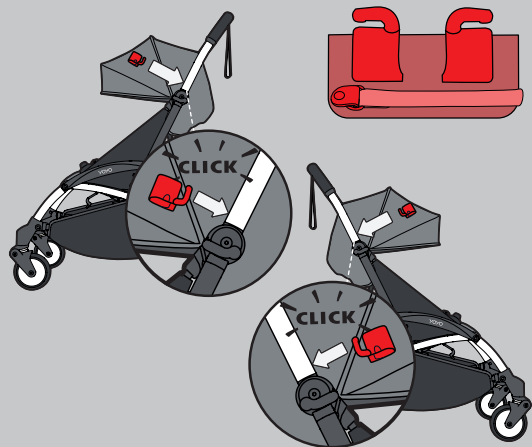
3



4







1



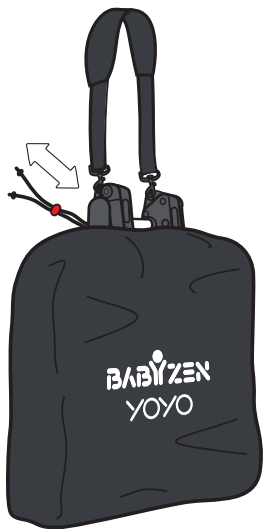
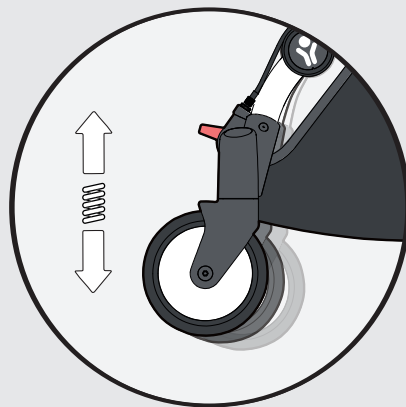
2



3



4







www.babyzen.com

 babyzenstrollers

 Babyzen

Design français / Fabriqué en Chine
French design / Made in China

BABYZEN

2355 route des Pinchinats
13100 Aix-en-Provence - France
contact@babyzen.com

10215_03USR01



Impression à l'encre de soja sur papier recyclé
Printed with soy ink on recycled paper

